

# DEXART

---

## DIGITAL TEA MAKER

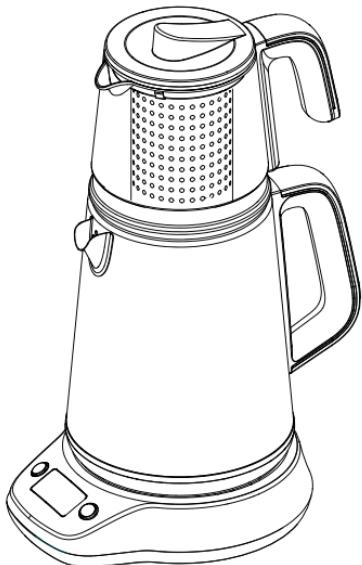
MODEL: DX-1321-BL  
DX 1321-S



## Use & Care Instructions



**Welcome to the Dexart World.**  
**Before using your product, please**  
**read this booklet thoroughly for**  
**the best performance and save it**  
**for future reference.**



## **DIGITAL TEA MAKER**

DIGITALE TEEMASCHINE | DİJİTAL ÇAY MAKİNESİ

**MODEL NO:** DX-1321-BL & DX 1321-S

### **Technical Specifications**

Technische Spezifikationen | Teknik Özellikler

220V-240V ~50/60Hz, 1800 W - 2200 W, Class I

# **English**

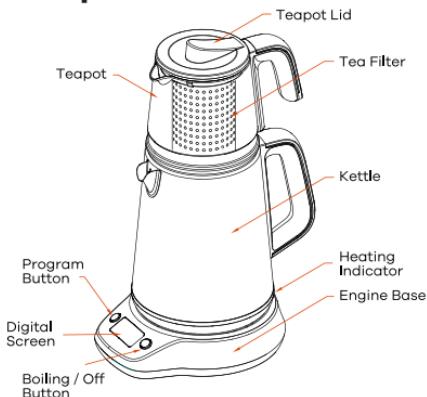
Please read these use instructions carefully before use and keep them for future reference.

## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

- Ensure that the mains voltage matches the voltage stated on the appliance's rating label and that the wall outlet is properly grounded.
- To prevent electric shock, do not immerse the cord, plug, or appliance in water or any other liquid.
- This appliance is not intended for use or maintenance by individuals (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or those lacking experience and knowledge, unless they have been instructed and are supervised by a person responsible for their safety.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children under 8 years old.
- Children should not play with the appliance and must be supervised to ensure they do not misuse it.
- Close supervision is necessary when the appliance is being used near children.
- This product is designed for household use only. Do not use it for industrial or commercial purposes.
- Do not use the appliance outdoors.
- Ensure that the appliance does not get wet or immersed in water. Avoid using the appliance with wet or moist hands.
- Do not use this product near an open flame or in a high-temperature environment, such as near a gas stove or kerosene stove.
- Use the appliance only for its intended purpose. If the appliance or its plug becomes wet, most it immediately and avoid touching the water. If the base is damp or flooded, unplug the appliance, dry it, and ensure it is functioning properly before using it again.
- Always use the appliance on a flat, stable surface.
- Unplug the appliance when not in use and before cleaning.
- Ensure the cord is not twisted, bent, hanging over the edge of the table or counter, or in contact with hot surfaces. Keep the appliance and the cable away from heat, direct sunlight, and moisture.
- Do not operate the appliance if the cord or plug is damaged, if it malfunctions, or if it has been damaged in any way. Return it to the authorized service facility for examination, repair, or adjustment. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the authorized service facility to avoid hazards. There are no user-serviceable parts inside. Return the appliance to the authorized service facility for servicing.
- Do not leave the appliance unattended when it is switched on. Always switch off the appliance when not in use, even for brief periods.
- Using attachments not recommended by Dexart may cause injury or appliance failure. The kettle should only be used on the base provided. The teapot cannot be used on any type of heater, stove or oven.
- The outer surface may become hot during operation. Do not touch the kettle body directly when the water is boiling; instead, hold the handle or wait for the water temperature to decrease to avoid burns. If the electric kettle is too full, boiling water may overflow. Pay attention to the steam from the spout to avoid burns.

- If you need to remove the tea filter, wait for the appliance to cool and drain any remaining water from the filter before handling it to avoid burns.
- Do not open the lid while boiling water. Be cautious of hot steam when opening the lid of the kettle or teapot.
- If the tea maker operates without water, it will automatically shut off. If this occurs, allow the tea maker to cool before refilling it with water.
- Pour boiled water slowly and carefully to protect yourself from steam scalds.
- Avoid standing close to the spout when water is boiling or has just boiled. Do not rush to uncover the lid.
- Do not fill the kettle or teapot above the maximum water level to prevent boiling water from overflowing. Additionally, ensure there is enough water to avoid the risk of the appliance running dry.
- Avoid hard impacts or heavy pressure on the tempered glass panel. If the surface is cracked, turn off the appliance immediately to avoid possible electric shocks.

## HOW TO USE Components



## Control Panel



## Before First Use

- Please remove the packaging inside and outside the kettle and pot before first use.
- Repeat boiling process three times and discard the water each time.
- To ensure proper operation in high-altitude regions, the first use should involve boiling water at half of the 'Max water level' standard
- Plug in the appliance. The digital screen and Boiling/Off button indicator will light up for one second and then turn off, indicating that the appliance is ready for use.

## Functions

### 1. Boiling Function:

"Boiling / Off" Button ▶||

To boil the water to 100°C, plug in the appliance and press the Boiling button. Both the boiling button indicator and heating indicator will light up, and the appliance will begin boiling. The screen will display options such as "BABY FOOD," "GREEN TEA," "COFFEE," and "BLACK TEA," along with the current water temperature. Once the water reaches 100°C, the appliance will automatically stop heating. The heating indicator will turn off, but the screen and boiling button indicator will remain on, displaying the current water temperature in the kettle.

## 2. Auto-Re-boiling Function:

After the appliance stops heating, you can lift the kettle from the base and then place it back on the base. This will activate the Auto-Re-boiling function: when the water temperature drops 6 to 10°C below the boiling point, the machine will automatically re-boil the water for one cycle.

## 3. Off & Auto Shut Off Functions:

You can press this button to turn the appliance on or off. ▶▷

If no operation is performed within 2 hours, the appliance will automatically turn off for safety.

## 4. Customized Functions:

You can press the program button  to select the temperature you want, either directly from plugging in the appliance or after boiling.

There are 4 temperatures for 4 programs. Press this button different times to do the selection.

Baby Food	Green Tea	Coffee	Black Tea
40°C	80°C	90°C	100°C

After selecting the program you want, the temperature on the screen will flash for 3 times and the appliance will heat up.

**"Baby food" Programs:** The water will boil to 100°C and then will reduce to 40°C, and the temperature will be kept at 40°C for 5 hours

**"Green Tea", "Coffee", "Black Tea" Programs:** The water will heat up to selected program temperature and kept at that temperature for 2 hours

When the water reaches the selected program temperature, the appliance will stop heating automatically and the heating indicator light will turn off and the two-button indicators will still be on. The screen will display

the current temperature of the water in the kettle.

## Auto-Reheating Function:

At the program temperature selection mode (program button indicator is on), as the temperature comes down 5°C (+/-2°C) from the set temperature, the appliance will automatically re-heat the water to the set temperature for many cycles. If there is no any operation in 2 hours, the appliance will automatically turn off for protection.

## Clean and Maintenance:

Regularly check and clean the kettle and sensor scale to enhance the detection performance and prolong the life of the appliance.

Before cleaning, please disconnect the appliance from the power outlet. Never immerse the power cord in water or allow water to contact these parts.

When not using, cleaning, or maintaining this product, please unplug the power first. This can extend the service life and ensure safe use.

We recommend performing a descaling operation every six months. The purpose of descaling is to remove the mineral buildup from tap water or other water, allowing you to use healthier water.

You can clean it by following these steps:

**1.** Pour 3 cups of white vinegar into the kettle, then fill the kettle with water. Let it stand for 6-8 hours. Do not boil it.

**2.** After 6-8 hours, pour out the water, open the lid, and use a damp cloth to wipe the interior of the kettle. You will see that the stains can be easily removed. After that, rinse the kettle with clean water

## CAUTION

Do not use chemical, steel, wooden, or abrasive cleaners to clean the outside of the appliance.

## How to Store It

This appliance is cord-free when removed from the 360-degree swivel base. When not in use, you can wrap the cord around the swivel base and store it in a dry place.

## Troubleshooting

Problem	Possible Reason	Solution Suggestion
<i>The machine does not work</i>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. The power cord plug is loose, or the cord is broken.</li><li>2. The fuse is burned out.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Check and connect the power cord.</li><li>2. Take the appliance to authorized technical service facility for testing and maintenance</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>1. The tea maker was not properly placed.</li><li>2. The tea maker has poor contact with the machine's coupler.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Place the tea maker correctly</li></ol>
<i>The button is not working, and the indicator light is not on</i>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. The key is broken.</li><li>2. The internal wiring of the machine is loose.</li><li>3. The microcomputer control board is faulty.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Take the appliance to an authorized technical service facility for repair or replacement parts</li></ol>
<i>The display numbers fluctuate randomly or are inaccurate</i>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. The thermostat has poor contact with the base connector.</li><li>2. There is too much limescale in the kettle or teapot, which affects the accuracy of temperature measurement.</li><li>3. The tea maker cannot reach 100°C (in non-high-altitude areas).</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. When unplugging the power cord, gently wipe the metal contacts and connector. Take care to avoid applying excessive force, as this could deform the contacts.</li><li>2. Descale the kettle or teapot regularly.</li><li>3. Unplug the power cord for 3 seconds, then plug it back in.</li></ol>

## Correct Disposal Of This Product

Devices marked with this symbol must be disposed of separately from household waste. They contain valuable materials that can be recycled, contributing to the sustainable reuse of resources. Proper disposal not only protects the environment and human health but also supports sustainability. Please use designated return and collection systems or contact your local authority or retailer for information on proper disposal.



# **Deutsch**

## **Willkommen in der Welt von Dexart.**

Damit Sie Ihr Produkt mit maximaler Leistung nutzen können, lesen Sie diese Anleitung bitte sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

## **WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN**

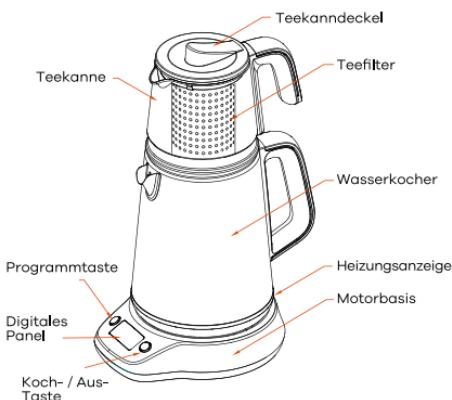
- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit der auf dem Etikett des Geräts angegebenen Spannung übereinstimmt und dass Ihre Steckdose richtig geerdet ist.
- Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, dürfen Sie das Kabel, den Stecker oder das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und Wissen ohne Aufsicht und Anleitung durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person benutzt oder gepflegt zu werden.
- Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- Kinder sollten daran gehindert werden, das Gerät zum Spielen und für missbräuchliche Nutzung zu verwenden.
- Wenn Sie Ihr Gerät in der Nähe von Kindern verwenden, müssen Sie es genau beaufsichtigen.
- Dieses Produkt ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Nicht für industrielle oder gewerbliche Zwecke verwenden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Schützen Sie das Gerät vor Nässe und vor dem Eintauchen in Wasser. Vermeiden Sie es, das Gerät mit nassen oder feuchten Händen zu benutzen.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe einer offenen Flamme oder in Umgebungen mit hohen Temperaturen, in der Nähe von Gas- oder Kerosinöfen.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Wenn das Gerät oder sein Stecker nass wird, ziehen Sie sofort den Stecker und vermeiden Sie es, das Wasser zu berühren. Wenn der Sockel nass oder mit Wasser vollgelaufen ist, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, trocknen Sie das Gerät und vergewissern Sie sich, dass es ordnungsgemäß funktioniert, bevor Sie es wieder benutzen.
- Verwenden Sie das Gerät immer auf einer ebenen, stabilen Oberfläche.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie das Gerät nicht benutzen oder bevor Sie es reinigen.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht verdreht oder geknickt ist, nicht über die Tischkante oder die Arbeitsplatte hängt oder mit heißen Oberflächen in Berührung kommt. Halten Sie das Gerät und sein Kabel von Hitze, direkter Sonneneinstrahlung und Feuchtigkeit fern.
- Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt, defekt oder in irgendeiner Weise beschädigt ist. Wenden Sie sich zur Überprüfung, Reparatur oder Einstellung des Geräts an einen autorisierten technischen Dienst. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es durch einen autorisierten technischen Dienst ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden. Im Inneren des Geräts befinden sich keine vom Benutzer zu reparierenden Teile. Wenden Sie sich für die Reparatur

des Geräts an einen autorisierten technischen Dienst.

- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet oder noch warm ist. Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, schalten Sie es immer aus, auch wenn es nur kurzzeitig ist.
  - Die Verwendung von nicht von Dexart empfohlenem Zubehör kann zu Verletzungen oder Fehlfunktionen des Geräts führen. Der Wasserkocher darf nur auf dem Sockel des Produkts selbst verwendet werden. Die Teekanne darf nicht auf einer Heizung, einem Herd oder einem Ofen verwendet werden.
  - Die Außenfläche kann während des Gebrauchs heiß werden. Um Verbrennungen zu vermeiden, berühren Sie den Wasserkocher nicht direkt, wenn das Wasser kocht, sondern halten Sie den Griff fest oder warten Sie, bis die Wassertemperatur gesunken ist. Wenn der Wasserkocher zu voll ist, kann das kochende Wasser überlaufen. Dämpfe aus der Mündung können Verbrennungen verursachen.
  - Wenn Sie den Teefilter entfernen müssen, warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist, und entleeren Sie das restliche Wasser, bevor Sie den Filter anfassen.
  - Öffnen Sie den Deckel nicht, während das Wasser kocht. Achten Sie auf heißen Dampf, wenn Sie den Deckel des Wasserkochers oder der Teekanne öffnen.
  - Wenn die Teemaschine ohne Wasser betrieben wird, schaltet sie sich automatisch ab. Lassen Sie in diesem Fall die Teemaschine abkühlen, bevor Sie neues Wasser einfüllen.
  - Gießen Sie das kochende Wasser langsam und vorsichtig ab, um Dampfverbrennungen zu vermeiden.
- Vermeiden Sie es, in der Nähe des Ausgusses zu stehen, wenn das Wasser kocht oder gerade gekocht hat. Nehmen Sie sich Zeit, den Deckel zu öffnen.
  - Füllen Sie den Wasserkocher oder die Teekanne nicht über den maximalen Wasserstand hinaus, da sonst kochendes Wasser überlaufen kann. Achten Sie auch darauf, dass genügend Wasser vorhanden ist, um die Gefahr des Wasserverlustes im Gerät zu vermeiden.
  - Vermeiden Sie harte Stöße oder starke Beanspruchung der Hartglasscheibe. Wenn die Oberfläche beschädigt ist, schalten Sie das Gerät sofort aus, um einen Stromschlag zu vermeiden.

## GEBRAUCHSANWEISUNG

### Bestandteile



### Bedienfeld



## Vor dem ersten Gebrauch

Bitte entfernen Sie die innere und äußere Verpackung des Wasserkochers und der Teekanne vor dem ersten Gebrauch.

Den Kochvorgang dreimal wiederholen und dabei jedes Mal das Wasser abschütten.

Um einen ordnungsgemäßen Betrieb in hochgelegenen Gebieten zu gewährleisten, sollte das Wasser vor dem ersten Gebrauch auf die Hälfte des maximalen Wasserstandes abgekocht werden.

Schließen Sie das Gerät an. Die Digitalanzeige und die Anzeige der Koch-/Aus-Taste blinken eine Sekunde lang und schalten sich dann aus, um anzudeuten, dass das Gerät betriebsbereit ist.

## Funktionen

### 1. Siedefunktion

Taste "Kochen/Aus" ▷||

Um Wasser auf 100°C zu kochen, schließen Sie das Gerät an und drücken Sie die Taste "Kochen". Sowohl die Anzeige der Kochtaste als auch die Heizanzeige leuchten auf und das Gerät beginnt mit dem Kochvorgang. Auf dem Display werden Optionen wie "Baby-nahrung", "Grüner Tee", "Kaffee" und "Schwarzer Tee" sowie die aktuelle Wassertemperatur angezeigt. Das Gerät hört automatisch auf zu heizen, wenn das Wasser 100°C erreicht. Die Heizanzeige schaltet sich aus, aber das Display und die Anzeige der Kochtaste bleiben eingeschaltet und zeigen die aktuelle Wassertemperatur im Wasserkocher an.

### 2. Automatische Wiederaufkochfunktion

Nachdem das Gerät aufgehört hat zu heizen, können Sie den Wasserkocher vom Sockel abheben und ihn wieder auf den Sockel stellen. Dadurch wird die Funktion „Automatisches Aufkochen“ aktiviert: Wenn die Wassertemperatur 6-10°C unter den Siedepunkt fällt, kocht das Gerät das Wasser automatisch noch einmal auf.

### 3. Funktionen zum Ausschalten und automatischen Ausschalten:

Durch Drücken dieser Taste können Sie das Gerät ein- oder ausschalten. ▷||

Wenn innerhalb von 2 Stunden nichts erfolgt, schaltet sich das Gerät aus Sicherheitsgründen automatisch ab.

### 4. Kundenspezifische Funktionen

Nach dem Einsticken des Geräts oder nach dem Aufkochen können Sie die Programmtaste ☰ drücken, um die gewünschte Temperatur zu wählen. 4 Temperaturoptionen für 4 Programme. Drücken Sie diese Taste zu verschiedenen Zeiten, um eine Auswahl zu treffen.

Baby Food	Green Tea	Coffee	Black Tea
40°C	80°C	90°C	100°C

Nachdem Sie das gewünschte Programm ausgewählt haben, blinkt die Temperaturanzeige auf dem Display 3-mal und das Gerät beginnt zu heizen.

#### Programm "Babynahrung":

Das Wasser kocht auf 100 °C, sinkt dann auf 40 °C und wird 5 Stunden lang auf 40 °C gehalten.

### **Programme "Grüner Tee", "Kaffee", "Schwarzer Tee":**

Das Wasser wird auf die gewählte Programmtemperatur aufgeheizt und bleibt 2 Stunden lang auf dieser Temperatur.

Wenn das Wasser die gewählte Programmtemperatur erreicht hat, hört das Gerät automatisch auf zu heizen und die Heizungsanzeige schaltet sich aus, die beiden Tastenanzeigen bleiben jedoch eingeschaltet. Auf dem Display wird die aktuelle Wassertemperatur im Wasserkocher angezeigt.

### **Automatische Aufwärmfunktion:**

Wenn die Temperatur im Programmwahlmodus (Programmtastenanzeige leuchtet) um 5°C (+/-2°C) von der eingestellten Temperatur abfällt, heizt das Gerät das Wasser wieder auf die eingestellte Temperatur auf, und dieser Vorgang wird mehrere Zyklen lang fortgesetzt.

Wenn innerhalb von 2 Stunden keine Aktion erfolgt, schaltet sich das Gerät zum Schutz automatisch ab.

### **Reinigung und Wartung:**

Prüfen und reinigen Sie den Wasserkocher und den Kalksensor regelmäßig; dies verbessert die Erkennungsleistung des Geräts und verlängert seine Lebensdauer.

Bitte ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose. Tauchen Sie das Netzkabel niemals in Wasser ein und achten Sie darauf, dass kein Wasser mit diesen Teilen in Berührung kommt.

Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, reinigen oder warten, ziehen Sie bitte zuerst den Netzstecker. Dies kann die Lebensdauer des Geräts verlängern und eine sichere Nutzung gewährleisten.

Wir empfehlen, alle sechs Monate zu entkalken. Der Zweck der Entkalkung besteht darin, durch das verwendete Wasser verursachte Mineralablagerungen zu entfernen und sicherzustellen, dass Sie gesünderes Wasser verwenden.

Sie können diese Schritte zur Reinigung befolgen:

**1.** Geben Sie 3 Tassen weißen Essig in den Kessel und füllen Sie ihn dann mit Wasser. 6-8 Stunden einwirken lassen. Nicht kochen.

**2.** Nach 6-8 Stunden das Wasser abgießen, den Deckel öffnen und das Innere des Wasserkochers mit einem feuchten Tuch abwischen. Sie werden sehen, dass die Flecken leicht herausgehen. Dann wird der Wasserkocher mit sauberem Wasser ausgespült.

### **ACHTUNG:**

Verwenden Sie keine chemischen, Stahl-, Holz- oder Scheuermittel, um die Außenseite des Geräts zu reinigen.

### **Aufbewahrung:**

Dieses Gerät ist kabellos, wenn es von seiner um 360 Grad drehbaren Basis abgenommen wird. Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, können Sie das Kabel um den Drehfuß wickeln und es an einem trockenen Ort aufbewahren

## Fehlerbehebung

Problem	Wahrscheinliche Ursache	Lösungsvorschlag
<i>Das Gerät funktioniert nicht.</i>	<b>1.</b> Der Stecker des Netzkabels ist lose oder das Kabel ist gebrochen  <b>2.</b> Sicherung ist durchgebrannt.	<b>1.</b> Das Netzkabel überprüfen und anschließen.  <b>2.</b> Bringen Sie das Gerät zur Prüfung und Wartung zu einem autorisierten technischen Servicezentrum.
	<b>1.</b> Die Teekanne ist nicht richtig positioniert.  <b>2.</b> Der Kontakt zwischen der Teekanne und dem Anschlussteil des Geräts ist schlecht.	<b>1.</b> Die Teekanne richtig aufstellen
<i>Die Taste funktioniert nicht oder die Kontrollleuchte leuchtet nicht</i>	<b>1.</b> Der Schlüsseltaster ist defekt.  <b>2.</b> Die interne Verdrahtung des Geräts ist lose.  <b>3.</b> Die Steuerkarte des Mikrocomputers ist defekt.	<b>1.</b> Bringen Sie das Gerät zur Reparatur oder zum Austausch von Ersatzteilen zu einem autorisierten technischen Servicezentrum.
<i>Die Zahlen auf dem Display steigen und fallen willkürlich oder erscheinen falsch.</i>	<b>1.</b> Der Thermostat hat einen schlechten Kontakt mit dem Sockelanschluss.  <b>2.</b> Im Wasserkocher oder der Teekanne hat sich zu viel Kalk angesammelt, was die Genauigkeit der Temperaturmessung beeinträchtigt.  <b>3.</b> Die Teemaschine kann (in Regionen ohne Höhenlage) keine 100°C erreichen.	<b>1.</b> Wenn Sie das Netzkabel abziehen, wischen Sie die Metallkontakte und Anschlussstellen vorsichtig ab. Vermeiden Sie übermäßige Kraftanwendung, da dies zu einer Verformung der Kontaktstellen führen kann.  <b>2.</b> Entkalken Sie den Wasserkocher oder die Teekanne regelmäßig.  <b>3.</b> Ziehen Sie das Netzkabel für 3 Sekunden aus der Steckdose und stecken Sie es dann wieder ein.

## Die Richtige Entsorgung Dieses Produkts

Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, müssen getrennt vom Hausmüll entsorgt werden. Sie enthalten wertvolle Materialien, die recycelt werden können, und tragen zur nachhaltigen Wiederverwendung von Ressourcen bei. Die ordnungsgemäße Entsorgung schützt nicht nur die Umwelt und die menschliche Gesundheit, sondern fördert auch die Nachhaltigkeit. Bitte benutzen Sie die dafür vorgesehenen Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder den Händler, um Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung zu erhalten.



# Türkçe

## Dexart dünyasına hoşgeldiniz.

Ürününüzü maksimum performans ile kullanmak için öncesi lütfen bu kitapçıyı dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

## ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI

- Ana voltajın, cihazın etiketinde belirtilen voltajla eşleştiğinden ve prizinizin düzgün bir şekilde topraklandığından emin olun.
- Elektrik çarpmasını önlemek için kabloyu, fişi veya cihazı suya veya başka bir sıvuya batırmayın.
- Bu cihaz, fiziksel, duyusal veya zihinsel yetenekleri yeterli olmayan olan bireyler (çocuklar dahil) veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, güvenliklerinden sorumlu bir kişinin yönlendirmeye ve gözetimi olmadan kullanım veya bakım için tasarlannamamıştır.
- Cihazı ve kablosunu 8 yaşından küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde tutun.
- Çocukların cihazla oyun amaçlı, amaç dışı kullanımını önlenmelidir.
- Cihazınız çocukların yakınında kullanılırken sıkı gözetim gereklidir.
- Bu ürün yalnızca evde kullanım için tasarlanmıştır. Endüstriyel veya ticari amaçlarla kullanmayın.
- Dış mekanlarda kullanmayın.
- Cihazı ıslanmaktan ve suya batmaktan koruyun. Cihazı ıslak veya nemli ellerle kullanmaktan kaçının.
- Bu ürünü açık alevin yakınında veya yüksek sıcaklık ortamlarında, gazlı ya da gazyağı sobaları yakınında kullanmayın.
- Cihazı yalnızca amaçlandığı şekilde kullanın. Cihaz veya fişi ıslanırsa, hemen fişi prizden çekin ve suya dokunmaktan kaçının. Taban ıslak veya su doluya, cihazın fişini çekin,

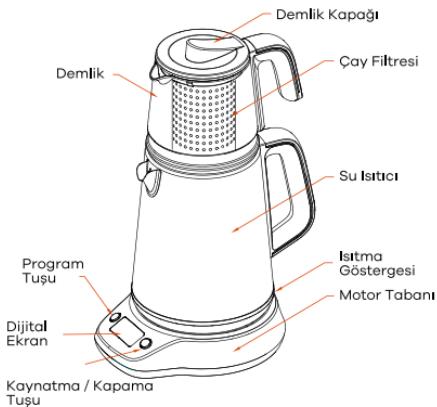
kurutun ve tekrar kullanmadan önce düzgün çalıştığından emin olun.

- Cihazı her zaman düz, sabit bir yüzeyde kullanın.
- Cihazı kullanmadığınızda veya temizlemeden önce fişi prizden çekin.
- Kablonun büükülmeliğinden, kıvrılmadığından, masa veya tezgâhin kenarından sarkmadığının ve sıcak yüzeylerle temas etmediğinden emin olun. Cihazı ve kablosunu ısdan, doğrudan güneş ışığından ve nemden uzak tutun.
- Cihazı, kablo veya fişi hasar görmüşse, arızalıysa veya herhangi bir şekilde zarar görmüşse çalıştmayın. Cihazın incelemeye, onarım veya ayarlama işlemleri için yetkili teknik servise başvurun. Kablo hasar görmüşse, tehlikelerden kaçınmak için yetkili teknik servis tarafından değiştirilmelidir. Cihazın içinde kullanıcı tarafından onarılabilir parça yoktur. Cihazın onarımı için yetkili teknik servise başvurun
- Cihazı açıkken veya hala sıcakken gözetimsiz bırakmayın. Cihazı kullanmıyorsanız, kısa bir süre bile olsa her zaman kapatın.
- Dexart tarafından önerilmeyen aksesuarların kullanımı yaralanmalara veya cihaz arızasına neden olabilir. Su ısıtıcı yalnızca ürünün kendi tabanı üzerinde kullanılmalıdır. Demlik herhangi bir ısıtıcı, ocak türünde ya da fırında kullanılamaz.
- Dış yüzey, kullanım sırasında ısınabilir. Yanmamak için su kaynarken su ısıtıcı gövdesine doğrudan dokunmayın; bunun yerine kulptan tutun veya suyun sıcaklığının düşmesini bekleyin. Su ısıtıcı çok doluya, kaynar su taşabilir. Ağızlıkta çıkan buharın yanmasına sebep olabilir.

- Çay filtresini çıkarmanız gerekiyorsa, cihazın soğumasını bekleyin ve filtreyi tutmadan önce kalan suyu boşaltın.
- Su kaynarken kapağı açmayın. Su ısıtıcı veya demlik kapağını açarken sıcak buharı dikkat edin.
- Çay makinesi su olmadan çalışırsa, otomatik olarak kapanır. Bu durum oluşursa, çay makinesinin suyla yeniden doldurulmadan önce soğumasını bekleyin.
- Buhar yanıklarından korunmak için kaynar suyu yavaşça ve dikkatlice dökün.
- Su kaynarken veya yeni kaynamışken ağızlığa yakın durmaktan kaçının. Kapağı açmak için acele etmeyin.
- Su ısıtıcı veya demliği maksimum su seviyesinin üzerine doldurmayın, aksi takdirde kaynar su taşıbilir. Ayrıca, cihazın susuz kalma riskini önlemek için yeterli su olduğundan emin olun.
- Temperli cam panel üzerine sert darbelerden veya ağır baskılardan kaçının. Yüzey çatlama olası elektrik çarpmalarını önlemek için cihazı hemen kapatın.

## KULLANIM TALİMATLARI

### Bileşenler



## Kontrol Paneli



## İlk Kullanımdan Önce

- Lütfen ilk kullanımdan önce su ısıtıcı ve demlik içindeki ve dışındaki ambalajları çıkarın.
- Kaynatma işlemini üç kez tekrarlayın ve her seferinde suyu dökün.
- Yüksek rakımlı bölgelerde düzgün çalışmayı sağlamak için, ilk kullanımda 'Maksimum su seviyesi' standardının yanında su kaynatılmalıdır.
- Cihazı fişe takın. Dijital ekran ve Kaynatma/Kapatma tuşu göstergesi bir saniyelik yanıp sönecek ve ardından kapanacaktır, bu da cihazın kullanıma hazır olduğunu gösterir.

## Fonksiyonlar

### 1. Kaynatma Fonksiyonu

"Kaynatma/Kapatma" Tuşu ▷

Suyu 100°C'ye kaynatmak için cihazı fişe takın ve Kaynatma tuşuna basın. Hem kaynatma tuşu göstergesi hem de ısıtma göstergesi yanacaktır ve cihaz kaynatma işlemeye başlayacaktır. Ekranda "BABY FOOD (BEBEK MAMASI)", "GREEN TEA (YEŞİL ÇAY)", "COFFEE (KAHVE)" ve "BLACK TEA (SİYAH ÇAY)" gibi seçenekler ve mevcut su sıcaklığı görüntülenecektir. Su 100°C'ye ulaştığında cihaz otomatik olarak ısıtmayı durduracaktır. Isıtma göstergesi kapanacak, ancak ekran ve kaynatma tuşu göstergesi açık kalarak su ısıtıcı içindeki mevcut su sıcaklığını gösterecektir.

## 2. Otomatik Yeniden Kaynatma

### Fonksiyonu:

Cihaz ısıtmayı durdurduktan sonra, su ısıticisini tabandan kaldırabilir ve tekrar tabana yerleştirebilirsiniz. Bu işlem Otomatik Yeniden Kaynatma fonksyonunu etkinleştirecektir; su sıcaklığı kaynama noktasının 6-10°C altına düştüğünde, cihaz suyu otomatik olarak bir kez daha kaynatacaktır.

### 3. Kapatma ve Otomatik Kapanma Fonksiyonları:

Bu tuşa basarak cihazı açabilir veya kapatıbilirsiniz. ▶

Eğer 2 saat içinde herhangi bir işlem yapılmazsa, cihaz güvenlik için otomatik olarak kapanacaktır.

### 4. Özelleştirilmiş Fonksiyonlar

Cihazı fişe takıktan sonra veya kaynatmadan sonra istediğiniz sıcaklığı seçmek için program tuşuna basıbilirsiniz. 4 program için 4 sıcaklık seçeneği vardır. Seçim yapmak için bu tuşa farklı zamanlarda basın.

Baby Food	Green Tea	Coffee	Black Tea
40°C	80°C	90°C	100°C

İstediğiniz programı seçtiğten sonra, ekrandaki sıcaklık 3 kez yanıp sönecek ve cihaz ısınmaya başlayacaktır.

### "Baby Food (Bebek Maması)"

**Programı:** Su 100°C'ye kadar kaynayacak, ardından 40°C'ye düşecek ve sıcaklık 5 saat boyunca 40°C'de tutulacaktır.

### "Green Tea (Yeşil Çay)", "Coffee (Kahve)", "Black Tea (Siyah Çay)"

**Programları:** Su, seçilen program sıcaklığına kadar ısınacak ve 2 saat boyunca o sıcaklıkta tutulacaktır. Su, seçilen program sıcaklığına ulaştığında, cihaz otomatik olarak ısıtmayı durduracak ve ısıtma göstergesi kapanacaktır, ancak iki

tuş göstergesi açık kalacaktır.

Ekranda su ısıtıcı içindeki mevcut suyun sıcaklığı görüntülenecektir.

### Otomatik Isıtma Fonksiyonu:

Program sıcaklığı seçimi modundayken (program tuşu göstergesi açık), sıcaklık belirlenen sıcaklıktan 5°C (+/-2°C) düştüğünde, cihaz suyu tekrar ayarlanan sıcaklığa kadar ısıtacaktır ve bu işlem birçok döngü boyunca devam edecektir.

Eğer 2 saat içinde herhangi bir işlem yapılmazsa, cihaz koruma için otomatik olarak kapanacaktır.

### Temizlik ve Bakım:

Su ısıtıcı ve sensör kireçini düzenli olarak kontrol edin ve temizleyin; bu, cihazın algılama performansını artırır ve kullanım ömrünü uzatır.

Temizlemeden önce, lütfen cihazı elektrik prizinden çıkarın. Güç kablosunu asla suya batırmayın veya bu parçalara su temas etmesine izin vermeyin.

Bu ürünü kullanmadığınızda, temizlerken veya bakım yaparken, lütfen önce fişi prizden çekin. Bu, cihazın kullanım ömrünü uzatabilir ve güvenli kullanım sağlar.

Her altı ayda bir kireç çözme işlemi yapmanız öneririz. Kireç çözmenin amacı, kullanılan sudan kaynaklanan mineral birikintilerini gidermek ve daha sağlıklı su kullanmanızı sağlamaktır.

Temizlemek için şu adımları takip edebilirsiniz:

**1.** Su ısıtıcıya 3 bardak beyaz sirke dökün, ardından suyla doldurun. 6-8 saat bekletin. Kaynatmayın.

**2.** 6-8 saat sonra suyu boşaltın, kapağı açın ve su ısıticisinin içini nemli bir bezle silin. Lekelerin kolayca çıktıığını göreceksiniz. Ardından, su ısıtıcınızı temiz suyla durulayın.

### DİKKAT

Cihazın dışını temizlemek için kimyasal, çelik, ahşap veya aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın.

## Nasıl Saklanır

Bu cihaz, 360 derece dönebilen tabanından çıkarıldığında kablosuzdur. Kullanılmadığında, kabloyu döner tabanın etrafına sararak kuru bir yerde saklayabilirsiniz.

## Sorun Giderme

Sorun	Muhtemel Sebep	Çözüm Önerisi
Cihaz çalışmıyor	<ol style="list-style-type: none"><li>Güç kablosunun fisi gevşek veya kablo kırılmış.</li><li>Sigorta yanmış.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>Güç kablosunu kontrol edin ve bağlayın.</li><li>Cihazı test ve bakım için yetkili bir teknik servis merkezine götürün.</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>Demlik düzgün yerleştirilmemiş.</li><li>Demlik ile cihazın bağlantı parçası arasında zayıf temas var.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>Demliği doğru yerleştirin</li></ol>
Tuş çalışmıyor veya göstergə işığı yanmıyor	<ol style="list-style-type: none"><li>Tuş anahtarları kırılmış.</li><li>Cihazın iç kablo ağı gevşek.</li><li>Mikro bilgisayar kontrol kartı arızalı.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>Cihazı onarım veya yedek parça değişimi için yetkili teknik servis merkezine götürün.</li></ol>
Ekrandaki rakamlar rastgele inip çıkıyor veya yanlış görünüyor.	<ol style="list-style-type: none"><li>Termostat, taban bağlantısı ile zayıf temas ediyor.</li><li>Su ısıtıcı veya demlikte çok fazla kireç birikmiş, bu da sıcaklık ölçümünün doğruluğunu etkiliyor.</li><li>Çay makinesi (yüksek rakımlı olmayan bölgelerde) 100°C'ye ulaşamıyor.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>Güç kablosunu çıkardığınızda, metal temas noktalarını ve bağlantı noktalarını nazikçe silin. Aşırı güç uygulamaktan kaçının, çünkü bu temas noktalarının deformasyonuna neden olabilir.</li><li>Su ısıtıcı veya demliği düzenli olarak kireçten arındırın.</li><li>Güç kablosunu 3 saniye boyunca çıkarın, ardından tekrar takın.</li></ol>

## Bu Ürünün Doğru Bertarafı

Bu sembolle işaretlenen cihazlar evsel atıklardan ayrı olarak imha edilmelidir. Geri dönüştürülebilin değerli malzemeler içerirler ve kaynakların sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasına katkıda bulunurlar. Uygun şekilde imha edilmesi yalnızca çevreyi ve insan sağlığını korumakla kalmaz, aynı zamanda sürdürülebilirliği de destekler. Lütfen belirlenmiş iade ve toplama sistemlerini kullanın veya uygun imhaya ilişkin bilgi için yerel otoriteniz veya satıcınızla iletişime geçin.



## **DEXART GARANTİSİ (“GARANTİ”) HÜKÜMLERİ**

Macun Mahallesi Anadolu Bulvari 2. Cadde ATB İş Merkezi C Blok No:49  
Yenimahalle Ankara Türkiye adresli İpek Gıda Dayanıklı Tüketicim Malları  
Elektronik Eşya Ticaret ve Sanayi Limited Şirketi (“Garanti Veren”), tüketici  
olan son müsteriye aşağıdaki hükümler uyarınca bir Garanti verir.

Garanti; (i) ürünün değiştirilmesini talep etme, (ii) ürünün ücretsiz olarak  
onarılmasını talep etme veya (iii) ürünündeki kusurla orantılı indirim talep  
etme ve (iv) imalatçı/ithalatçıyla ürünü iade etmeye hazır olduğunu  
bildirerek sözleşmeden cayma dahil olmak üzere 6502 sayılı Tüketicinin  
Korunması Hakkında Kanun uyarınca son müsterinin ürünün imalatçısına  
veya ithalatçısına karşı sahip olduğu yasal garanti haklarına ek olarak  
uygulanır ve bunları sınırlandırmaz veya etkilemez.

### **1. KAPSAM VE GARANTİ HÜKÜMLERİ**

- Garanti süresi 2 (iki) yıldır.
- Garanti süresi, tüketicinin ürünü satın aldığı tarihte başlar.
- Garanti, ürünün hatasız nitelğini kapsar.
- Garanti süresi boyunca bir kusur meydana gelirse Garanti Veren,  
tüketiciye bu Garanti kapsamında kendi tercihine bağlı olarak aşağıdaki  
hizmetleri sağlayacaktır:
  - i) Kusurlu ürünün veya ürün parçasının onarımı veya
  - ii) Kusurlu ürünün veya ürün parçasının değiştirilmesi. Bir ürün artık  
mevcut değilse Garanti Veren, ürünü eşdeğer veya daha yüksek değerli bir  
ürünle değiştirme hakkına sahiptir.
- Tüketici, Garanti kapsamında bir talepte bulunmak isterse Garanti Veren  
ile iletişime geçmelidir:

#### **İTHALATÇI BİLGİSİ:**

İPEK GIDA DTM. ELK. EŞYA TİC. VE SAN. LTD. ŞTİ.

[www.dexart.com.tr](http://www.dexart.com.tr)

**ADRES:** Macun Mahallesi Anadolu Bulvari 2. Cadde ATB İş Merkezi  
C Blok No:49 Yenimahalle Ankara Türkiye  
SSHYB Tarih/No: 04.10.2024 / 80239

**TEL:** +90 312 397 83 70

- Yedek parçalar da dahil olmak üzere onarım maliyetleri ve hatasız bir ürün veya ürün parçasının teslimatı için posta masrafları Garanti Veren tarafından karşılanacaktır. Garanti Veren müşteri hizmetleri merkezi kusurlu ürünün veya ürün parçasının iade edilmesini talep ederse Garanti Veren ayrıca kusurlu ürünün veya ürün parçasının iade edilmesine ilişkin posta maliyetlerini de karşılayacaktır.
- Garanti kapsamında bir talepte bulunabilmek için tüketicinin, ürünü satın aldığı gösteren makbuzunu veya faturasını ibraz etmesi gereklidir.

## **2. GARANTİNİN SINIRLANDIRILMASI**

- Garanti, yalnızca özel amaçlar için kullanılan ürünler için geçerlidir; profesyonel veya ticari amaçlar için kullanılan ürünler için geçerli değildir.
- Garanti; normal aşınma ve yıpranma, yanlış veya kötü amaçlı kullanım, kullanım talimatlarına uyulmaması, ürünün yanlış elektrik voltajında kullanılması, geçerli elektrik yönetmeliklerine aykırı kurulum ve çalışma durumunda geçerli değildir.
- Garanti hizmetlerinin sağlanması, Garanti süresini uzatmaz ve yeni bir Garanti süresi başlatmaz. Takılan yedek parçaların garanti süresi, komple ürün için geçerli Garanti süresi ile sona erer.

*Dexart müşteri hizmetleri merkezi, Garanti süresinin sona ermesinden sonra veya Garantinin geçerli olmadığı ürünler için soru sorma ve bilgi alma amacıyla son müşteri tarafından kullanılabilir.*

Web sitemizden daha fazla bilgiye erişebilirsiniz:

**[www.dexart.com.tr](http://www.dexart.com.tr)**



# DEXART



For further information

**[www.dexart.com.tr](http://www.dexart.com.tr)**